

Carta Cha Cu Uñi Tyaaq Ra Apóstol Juan

Nu catyí ra Juan vatyi ra Gayo vaha cuahan ra chihin Nyoo

¹ Yuhu cha cuví ra chahnu vehe ñuhu, sacuhín carta ihya chi yoho, Gayo, vatyi yoho cuvún noo ra tahin cha cuñí xain chihin cha nii iñi.

² Yañi, chicán tahvi chi Nyoo cha cuendon vatyi na coo vahun. Ta tari cuhva cuahan vahun chihin Nyoo, ta tyicuan caa tucu, na nasoco Nyoo chuun tacuhva cha ma tiin cuehe chuun. ³ Vatyi cusii xaan cuñí quiví quichí coyo suhva ra yañi yo. Ta canacatyí ra vatyi cha ndicha vaha iyón cuhva cha sañahá ra Cristo. Ta ican cuví cha ndicha vaha. ⁴ Nahri ca cha sií cuñí tari cha chité vatyi sehi sacuví vaha ñu cuhva catyí tuhun ndicha.

⁵ Cuñí xain chuun, yañi. Vaha xaan sacuvún, vatyi tyiñuhún chi ra yañi yo, ta cha vaha xaan ca cha sacuvún vatyi tyiñuhún chi ra yañi yo inga ñuu cha chaa vehun. ⁶ Chihin nuu tandíhi ñu vehe ñuhu canacatyí ra vatyi cuñí xaun chi ra. Ta saha tumañi iñi, yoho Gayo, tyinyee con chihin cha chiñuhú chi ra yañi yo vatyi sañihi ca ra cuhun coyo ra nu cuahan ra. Vatyi tyicuan caa tahán iñi Nyoo cha sacuvi yo. ⁷ Vatyi tyiño nuu Jesucristo cachicá noo ra. Ta ña cacuñí ra cha tyinyee ñáyivi cha ña ñohó nuu Nyoo chi ra. ⁸ Yucuan chaha vatyi maa yo tahán chi nyehe yo ñáá ndíhi cha chiñuhú

chi ra. Ta tyicuan caa ta cutahan yo chihin ra nu cahán ra tuhun ndicha.

Nu catyí ra Juan vatyi ra Diótrefes, ña vaha sacuví ra

⁹ Yuhu sacuhín noo carta chi ñu nyicú vehe ñuhu, soco ra Diótrefes sacuví ri maa ra nuu chi ra, ta ña tyasohó ra tuhun cahín. ¹⁰ Yucuan chaha tatu cuhin chiña, cusandai tyiño chihin ra cha cuenda tuhun cahán ra, vatyi cahán ña vaha ra siquí yo. Ta siin ri tatu yóó hermano chaa, ña naquehén cuenda ra chi ra. Ta tatu ñu nyicú vehe ñuhu naquehén cuenda ñu chi ra, chasíri ra, ta tavá ñehe ra chi ñu vehe ñuhu.

¹¹ Cuñí xain chuun, yoho yañi. Ma sacuvun cuhva ña vaha tari cha sacuví ra, soco sacuvun cha vaha. Vatyi ra sacuví cha vaha, ra cuenda Nyoo cuví ra, soco ra sacuví cha ña vaha, ña ñohó nuu ra chi Nyoo.

Nu catyí ra Juan vatyi vaha xaan cuhva chinó iñi ra Demetrio

¹² Tandihi ñu ta vaha cahán ñu siquí ra Demetrio. Ta vaha xaan quichahá ra tuhun Nyoo, ta suri ican cuan sañahá chi tyi ra vaha cuví ra. Ta siin ri nyuhu tucu cuví ndi cha ndaa cha cuenda ra, ta nyoho chitó ndo vatyi tuhun ndicha cahán ndi.

Nu ndihí cahan ra Juan

¹³ Cuaha xaan tuhun tyaí cuhva sacote chuun, soco ña cuñí sacote chuun chihin tutu. ¹⁴ Soco nyatí cuhin nu nyaún cha numi ri, tyicuan ta ndatuhun vaha ca maa yo. ¹⁵ Na coo cha taxi ri añimon. Ra tahan yo cha iyó ityi tyehe saquichí xaan ra nocumi chuun. Ta sahun tumañi iñi

3 Juan 15

iii

3 Juan 15

cuhvon nocumi chi noo noo ra tahan yo cha iyó
ityí chiña.

**Tuhun cha sañahá ra Jesucristo chi yo
New Testament in Mixtec, Jamiltepec
(MX:mxt:Mixtec, Jamiltepec)**

copyright © 1983 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Jamiltepec

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Jamiltepec [mxt], Mexico

Copyright Information

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Jamiltepec

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

7411d349-0f34-5963-987e-74457a7bad38